

МАГИСТЪРСКА ПРОГРАМА „ПРЕВОДАЧ-РЕДАКТОР”

Летен семестър 2024/2025 г.

Време	Понеделник	Вторник	Сряда	Четвъртък	Петък
8-10 ч.		Практически аспекти на юридическия превод Невяна Хаджийска СИД Онлайн	Теория и практика на озаглавяването. – проф. дфн Клео Протохристова Започва от 9 часа 247А		
10-12 ч.	Превод и софтуер Илияна Михайлова Онлайн СИД		Теория и практика на озаглавяването. – проф. дфн Клео Протохристова 247А	Филмов превод Ивелина Иванова 247А	Превод от български на английски Том Филипс 247А
12-14 ч.	Изкуството на българската книга – д-р Людмил Веселинов СИД 157 кабинет		Литературознанието в началото на 21. век Проф. дфн Амелия Личева 155 кабинет	Музика и литература Катя Атанасова СИД 155 кабинет	Специфики на деловия превод с английски Лазура Средкова 247А
14-16 ч.	Литературен контекст и литературно агентство – Светлозар Желев СИД 157 каб.		Преводът през вековете. Оживяването на мъртвите езици. гл. ас. д-р Вяра Калфина 247А	Творческо писане Здравка Евтимова СИД 155 кабинет	Устен превод с английски Лазура Средкова 247А

16-18 ч.	Създаване на типове текстове: Писане на рецензия – проф. д-р Милена Кирова 138 кабинет	Динамика на българския книжовен език Проф. д-р Йовка Тишева 247А	Творческо писане Доц. д-р Георги Господинов	Практика на редактирането Елка Миленкова 247А	Английски език за напреднали СИД Мая Ненчева 247А
18-20 ч.		Художествен превод-английски език Елка Виденова 247А	Текст, правопис, пунктуация Доц. д-р Марина Джонова 247А	Медицинска хуманитаристика Проф. д-р Ивета Ташева 247А	

Доц. д-р Георги Бърдаров - gburdarov@gea.uni-sofia.bg
Презентационни умения –СИД

Часовете по езици се договарят директно с преподавателите.